

FIȘĂ TEHNICĂ

Încălțăminte de protecție, model FIRSTY S3 SRC
(cod produs : G3098/N)



DOMENIU DE UTILIZARE

Încălțăminte de protecție pentru utilizare profesională S3 SRC

DESCRIEREA PRODUSULUI

Fețe :

- piele vita
- bombeu metalic

Talpa :

- poliuretan dublă densitate
- rezistență la uleiuri și combustibili
- antistatică
- absorbitor de energie în zona călcâiului
- antiderapantă SRC
- lamelă antiperforație din metal

Mărimi : 35 – 50



ARDON 4SAFETY

CERTIFICARE ȘI CONFORMITATE

Echipament individual de protecție - Categoria II, în conformitate cu standardele:

- EN 20345:2011 – Echipament individual de protecție. Încălțăminte de securitate.
- Rezistență la alunecare pe suprafețe ceramice cu SLS și pe suprafețe de oțel cu glycerol (marcaj SRC)

SEMNIFICAȚIA MARCAJELOR PE PRODUS SAU PE ETICHETĂ

Fiecare pereche de încălțăminte este clar marcată cu informațiile următoare :

- Mărime
- Logo-ul producătorului
- Model
- Luna și anul fabricației
- Marcaj CE
- Standard ISO

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

- Se examinează înainte de utilizare.
- Se utilizează numai cu șosete curate.
- Se utilizează tipul de încălțăminte de protecție, specific riscului la care este expus utilizatorul (risc mecanic, risc electric, temperaturi scăzute sau ridicate)

INSTRUCȚIUNI DE CURĂȚARE

După fiecare utilizare, încălțăminte se va usca într-un mediu aerisit, departe de surse de căldură. Cu ajutorul unei perii se vor îndepărta particulele de pământ, mizerie. Dacă este cazul, petele se vor curăța cu o cârpă umedă și puțin săpun.

INSTRUCȚIUNI DE DEPOZITARE

Depozitarea se realizează în ambalajul original, într-un loc ferit de schimbări rapide ale temperaturii și umidității.

TIPUL DE AMBALAJ PENTRU TRANSPORT

Cutie: 10 perechi ambalate individual

Greutate cutie: 15,7kg



S.C. ARDON 4 SAFETY S.R.L.
Ernei , Strada Principala , Nr. 588/A Jud. Mureș,
ardon@ardon4safety.ro

CERTIFICAT DE CALITATE ȘI GARANȚIE

În conformitate cu prevederile legale privind răspunderea pentru calitatea produselor livrate se atestă că produsul :

**Încălțăminte de protecție, model FIRSTY S3 SRC
(cod produs : G3098/N)**

îndeplinește parametrii de calitate conform prevederilor legale și a parametrilor din specificația producătorului.

Prin prezenta confirmăm perioada de garanție de 24 luni, în depozitare de la data recepției efectuată la sucursalele beneficiare ale achizitorului, în condițiile respectării instrucțiunilor de utilizare, transport și depozitare.

Prezentul certificat, atestă legal că produsul corespunde scopului pentru care a fost realizat și se încadrează în parametrii de calitate prevăzuți.

La livrare produsul va fi însoțit de următoarele documente:

- Certificat de Calitate și Garanție ;
- Declarație de Conformitate EC;
- Fișă tehnică produs.

ADMINISTRATOR
ALIN CUEȘDEANU



A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'Alin Cuesdeanu', written over the stamp.

S.C. ARDON 4 SAFETY S.R.L.
Ernei , Strada Principala , Nr. 588/A Jud. Mureș,
ardon@ardon4safety.ro

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Producătorul **ARDON SAFETY s.r.o.** stabilit în **Tržní ulice 1, 750 02 Přerov I – Město, Czech Republic**, prin reprezentantul său autorizat **S.C. ARDON 4 SAFETY S.R.L. stabilit în Ernei , Strada Principala , Nr. 588/A Jud. Mureș ,** prin reprezentanții săi autorizați declarăm pe proprie răspundere că echipamentul individual de protecție nou descris mai jos:

Încălțăminte de protecție, FIRSTY S3 SRC (cod produs : G3098/N)

este identic cu modelul care a făcut obiectul certificării prin „examinare UE de tip” prevăzut în Regulamentul (UE) 2016/425, pentru care s-a emis Certificatul de examinare EC de tip, **nr. 00129/111/1/2021, eliberat de organismul notificat : VIPO la data de 30.09.2021 ,organism notificat cu numarul 2369** și a fost proiectat și executat în conformitate cu cerințele esențiale de securitate și sănătate corespunzătoare domeniului de utilizare menționat fiind totodată în conformitate cu următoarele standarde :

- EN 20345:2011 – Echipament individual de protecție. Încălțăminte de securitate.



ADMINISTRATOR
ALIN CUEȘDEANU

A handwritten signature in blue ink, appearing to be "Alin Cueșdeanu", written over a horizontal line.



CZ EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ/ **SK** EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE/
DE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG/
EN EU DECLARATION OF CONFORMITY/ **EE** EL VASTAVUSAVALDUS/ **FR** UE DECLARATION DE CONFORMITE/ **HR** EZ IZJAVA O USAGLAŠENOSTI/ **IT** UE IDICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ/ **LV** EU ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA/ **LT** ES ATITIKTIES DEKLARACIJA/ **HU** EU MEGFELELŐSSÉGI NYILATKOZAT/ **NL** EU VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING/ **PL** UE DEKLARACJA ZGODNOŚCI/ **RO** UE DECLARAȚIE DE CONFORMITATE/ **SI** EU IZJAVA O SKLADNOSTI/ **SE** FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE / **GR** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ / **DK** OVERENSSTEMMELSESESKLÆRING/ **ES** DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD/ **PT** DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE/ **BG** ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ **UA** ЕС ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ / **RS** ЕУ ИЗЈАВА О УСКЛАЂЕНОСТИ **FI** EU VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

CZ Výrobce/ **SK** Výrobca/ **DE** Der Hersteller/ **EN** The manufacturer/ **EE** Tootja/ **FR** Le fabricant/ **HR** Proizvođač/ **IT** Il fabbricante/ **LV** Ražotājs/ **LT** Gamintojas/ **HU** A gyártó/ **NL** De fabrikant/ **PL** Producent/ **RO** Fabricantul/ **SI** Proizvajalec/ **SE** Tillverkaren/ **GR** Ο κατασκευαστής/ **DK** Fabrikanten/ **ES** El fabricante/ **PT** O fabricante/ **BG** производител/ **UA** виробника / **RS** произвођач/ **FI** valmistaja

ARDON SAFETY S.R.O.
TRŽNÍ 2902/14
75002 PŘEROV

CZ prohlašuje na svou výhradní odpovědnost, že OOP kategorie II:
SK vyhlasuje na vlastnú zodpovednosť, že POO II. kategórie:
DE erklärt eigenverantwortlich, dass das DPI der Kategorie II:
EN declares under its own responsibility that the category II Personal Protection Equipment:
EE kinnitab omal vastutusel, et kategooria II isikukaitsevarustus:
FR déclare sous sa propre responsabilité que le DPI de catégorie II:
HR daje izjavu pod osognom odgovornosti da je osobna zaštitna oprema kategorije II:
IT dichiara sotto la propria responsabilità che il DPI di categoria II:
LV uz savu atbildību paziņo, ka II kategorijas individuālie aizsardzības līdzekļi:
LT savo atsakomybe pareiškia, kad II kategorijos asmens saugos priemonės:
HU saját felelősségére kijelenti, hogy a II. kategóriájú Egyéni Védő Eszköz (EVE):
NL verklaart onder eigen verantwoordelijkheid dat het PBM categorie II:
PL uznaje na własną odpowiedzialność, że Ś.O.I. kategorii II:
RO declară pe propria răspundere că DPI din categoria II:
SI izjavi na lastno odgovornost, da je DPI II. kategorije:
SE förklarar på sitt eget ansvar att den personliga skyddsutrustningen i kategori II:
GR δηλώνει υπό την αποκλειστική του ευθύνη το ΜΑΠ κατηγορίας II:
DK erklærer hermed, at det personlige værnemiddel i kategori II:
ES declara bajo su responsabilidad que el EPI de categoría II:
PT declara sob a sua responsabilidade que o EPI de categoria II:
BG декларира на своя отговорност, че ЛПС категория II:



UA заявляє під свою виключну відповідальність, що категорія II C13:

RS izjavlja na svojo isključivu odgovornost, da je kategorija II O30 :

FI ilmoittaa yksin vastuullaan tämän luokan II henkilönsuojaimet:

FIRSTY S3 (G3098/N)

CZ splňuje požadavky nařízení EU

SK je zhodný s ustanoveniami Nariadenia EU

DE den Bestimmungen der EU-Verordnung

EN complies with the provisions of EU Regulation

EE vastab EL määruse

FR est conforme aux dispositions de la Réglementation UE

HR sukladna odredbama EZ Uredbe

IT È conforme alle disposizioni del Regolamento

LV Atbilst ES Regulas

LT Atitinka ES reglamento

HU megfelel az szabályzat előírásainak

NL overeenstemt met de bepalingen van de EU Vordering

PL są zgodne z przepisami Rozporządzenia UE

RO este conform cu dispozițiile Regulamentului

SI skladen z določbami Pravilnika

SE är i överensstämmelse med bestämmelserna i förordning

GR είναι συμβατό με τις διατάξεις του Κανονισμού

DK er i overensstemmelse med bestemmelserne i forordning

ES es conforme con las disposiciones del Reglamento

PT está em conformidade com as disposições do Regulamento

BG отговаря на изискванията на ЕС за регулиране

UA відповідає нормам ЄС

RS у складу са прописима ЕУ

FI noudattaa EU: n säännöksiä

(EU) 2016/425

CZ s odkazem na harmonizovanou normu:

SK v súvislosti s harmonizovanou normou:

DE in Bezug auf die harmonisierte Norm:

EN with reference to the harmonised standard:

EE tingimustele järgides ühtlustatud standardit:

FR en faisant référence à la norme harmonisée:

HR u svezi s usklađenim propisom:

IT in riferimento alla norma armonizzata:

LV prasībāmsaskaņā ar saskaņoto standartu:

LT nuostatas pagal suderintąjį standartą:

HU Harmonizált normára vonatkozóan:

NL met verwijzing naar degeharmoniseerde norm:

PL w odniesieniu do normy zharmonizowanej:



RO referitor la norma armonizată:
SI v zvezi s harmonizirano določbo:
SE med hänvisning till harmoniserad standard:
GR με αναφορά στο εναρμονισμένο πρότυπο:
DK med henvisning til den harmoniserede standard:
ES con referencia a la norma armonizada:
PT relativamente à norma harmonizada:
BG във връзка с хармонизирания стандарт:
UA з посиланням на гармонізований стандарт:
RS у вези са хармонизованим стандардом:
FI viitaten yhdenmukaistettuun standardiin:

EN ISO 20345:2011

CZ s požadavky kategorie:
SK s požiadavkami kategórie:
DE mit den Kategorieanforderungen:
EN with the requirements of category:
EE järgmise kategooria nõuet ele:
FR avec les qualités de catégorie requises:
HR sa zahtjevima kategorije:
IT con i requisiti di categoria
LV atbilstoši prasībām, kādas tiek izvirzītas kategorijai:
LT ir kategorijai taikomas reikalavimus
HU kategóriás követelményeknek
NL met de vereisten van categorie:
PL z wymaganiami kategorii:
RO cu cerințele din categoria:
SI z rekviziti kategorije:
SE med kraven för kategori:
GR με τις απαιτήσεις της κατηγορίας:
DK med kravene i kategori:
ES con los requisitos de categoría:
PT com os requisitos de categoria:
BG с изисквания за категория:
UA з вимогами до категорії:
RS са захтеvима категорије:
FI luokkavaatimuksilla:

S3 SRC

CZ a je shodný s OOP, který je předmětem certifikátu EU přezkoušení typu č.
SK a je totožný s POO, ktorý je predmetom certifikátu EÚ skúšky typu
DE und mit der PSA aus der EU-Prüfbescheinigung übereinstimmt:
EN and is identical to the PPE covered by the EU type examination certificate
EE ja on samaväärne ELi tüübihindamissertifikaadiga kaetud isikukaitsevarustusega:



FR et est identique à l'EPI faisant l'objet de l'attestation d'examen UE de type
HR i da je identično s OZO pokrivenom Europskim certifikatom o ispitivanju tipa
IT ed è identico al DPI oggetto del certificato di esame UE del tipo
LV un ir identiska individuālajiem aizsardzības līdzekļiem, uz kuriem attiecas ES tipa pārbaudes sertifikāts
LT ir yra identiškias asmens saugos priemonėms, nurodytoms ES tipo tyrimo sertifikate
HU és azonos az EVE tárgyaként megnevezett, az EU típusú vizsgálati bizonyítványban
NL en is identiek aan het PBM onderwerp van het certificaat van het EU-typeonderzoek
PL i są identyczne ze Ś.O.I. będącymi przedmiotem certyfikatu badania typu UE:
RO și este identic cu DPI obiect al certificatului de examen UE de tip
SI ter je istoveten s OZO, predmetom certifikacijskega spričevala EU vrste
SE och är identisk med den personliga skyddsutrustning som omfattas av EU-typintyget
GR και είναι όμοιο με το ΜΑΠ που προσδιορίζεται στο πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ:
DK og er identisk med det personlige værnemiddel, som eromfattet af EU-typeafprøvningsattest
ES y es idéntico al EPI objeto del certificado de examen UE del tipo
PT e é idéntico ao EPI objeto do certificado de exame UE de tipo
BG и е идентичен с ЛПС, който е предмет на сертификат за ЕС изследване на типа
UA та є тим же самим, що і ЗІЗ, що підлягає сертифікату ЄС про перевірку типу №.
RS и иста је као ОЗО која подлеже ЕУ сертификату о испитивању типа бр.
FI ja on sama kuin henkilönsuojaimet, joille on annettu EU-tyyppitarkastustodistus nro.

00129/111/1/2021

CZ vydaného notifikovanou osobou:
SK vydaného notifikovaným orgánom:
DE ausgestellt von der benannten Stelle:
EN issued by the notified body:
EE väljastatud teavitatud asutuse poolt:
FR emis par l'organisme notifié:
HR izdan od strane nadležnog tijela:
IT rilasciato dall'organismo notificato:
LV izdevusi pilvarotā iestāde:
LT išduota notifikuotas įstaigos:
HU ellenőrző szervezet állította ki:
NL afgegeven door de verantwoordelijke instantie:
PL wydane przez jednostkę notyfikowaną:
RO emis de către organismul notificat:
SI izdal priglašeni organ za ugotavljanje skladnosti:
SE utfärdat av det anmälda organet:
GR εκδοθεί από που κοινοποιημένο οργανισμό:
DK udgivet af den bemyndigede myndighed:
ES publicado por el organismo notificado:
PT emitido pelo organismo notificado:
BG издаден от нотифициран орган:
UA виданий Повідомленням органом:
RS издао Именовани орган:
FI tunnetun euroopalaisen tarkastuslaitoksen myöntämä:



**VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, 958 01, Partizánske, n° 2369
30.9.2021**

Přerov, 1.10.2021

A handwritten signature in blue ink, consisting of a stylized 'M' followed by a long, sweeping horizontal stroke.

**Mgr. Tomáš Voženílek
Jednatel společnosti**

TECHNICAL DATA SHEET

FIRSTY S3 SRC

Safety shoes

Article NO: G3098/N
Upper: cow leather
Liner: non-woven fabric, foam
Sole: PU2D
Description: full-leather high shoes
 steel toecap and midplate
Size: 35 - 50



PU2D sole is antiwriting, resistant to oils and fuels and contact heat up to 110°C. It is antistatic, waterproof and absorbes shocks up to 20 J in the heel area.

Type and degree of protection:

Category	EN ISO 20345
Antistatic properties	x
Absorption of energy in the heel area	x
Sole with pattern- oil resistance	x
Steel toe cap	x
Puncture resistance (steel insole)	x
Water resistance	x
Slip resistant ceramic tile floor with SLS and on steel floor with glycerol (SRC)	x



This personal protective equipment is in conformity with this harmonized European Standard:

EN ISO 20345:2011 : Personal protective equipment - safety shoes.

Slip resistance on ceramic tile floor with SLS and on steel floor with glycerol (SRC mark).

Certified by notified body no. 02369 (VIPO),



Certificate number 00129/111/1/2021.

Pairs in carton:	10
Carton weight:	15,7 kg
Carton size:	0,089 m ³
Country of origin:	China

The shoes have to be perfect as for form and size, because they have rigid parts. The right size has to be found by measuring practically and carefully the shoes. The closing system has to be used correctly. The laces have to be tightened well without leaving too long free tops. The shoes have to be cleaned and treated with right, specific products, following the instructions for use. Do not keep footwear near heatings when not used and let them dry in a windy or room temperature. Before wearing and when cleaned, the shoes have to be controlled in order to find out visible defects existing, like closing system function, outsole profile's wear, possible damages, etc. To define the right type of footwear to wear in every environment, the possible dangers and the place/ environment have to be indicated (e.g. construction industry, high temperatures, etc.). The shoes have to be stored correctly, keeping them in the proper packing.
